

UNIVERSITÉ DU QUÉBEC
À MONTRÉAL
LOCAL PK-1140
201, AV. DU PRÉSIDENT-KENNEDY
MONTRÉAL

CIDDHU.UQAM.CA

COLLOQUE DES 10 ANS
DE LA CIDDHU

PROGRAMME | PROGRAM

23 ET 24 MAI 2016 MAY, 23RD & 24TH, 2016

PARTENAIRES :

UQÀM | Faculté de science politique et de droit
Département de sciences juridiques



PROGRAMMATION | PROGRAM

LUNDI 23 MAI 2016 | MONDAY, 23 MAY 2016

8:30 -9:00

Accueil | Reception – Café, jus, viennoiseries | Coffee, juice, pastries
Mot d'ouverture | Opening remarks

Mirja Trilsch, Directrice de la Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM (CIDDHU)

Hugo Cyr, Doyen de la Faculté de science politique et de droit, UQAM

9:15 - 10:45

PANEL 1

De la théorie à la pratique: le rôle transformateur des cliniques
From Theory to Practice: The Transformative Role of Clinics
Président | Chair: **Nicolaos Strapatsas**
Avocat, Schurman Longo Grenier, Montréal; CIDDHU

Ludovic Hennebel

A "Global" Methodology for Clinical Legal Research in International Human Rights Law
Clinique doctorale de droit international des droits de l'homme, Université Aix-Marseille

Fannie Lafontaine et Julia Grignon

Reinforcing Access to International Criminal Justice via Clinical Legal Research
Clinique de droit international pénal et humanitaire (CDIPH), Université Laval

Mary H. Hansel

Are International Human Rights Clinics the New NGOs?
International Human Rights Clinic, Loyola Law School, Los Angeles

10:45-11:00 Pause | Break

11:00 -12:30

PANEL 2

Coopérer pour défendre les droits humains
Partnering Up for Human Rights
Présidente | Chair: **Michelle Langlois**
Project Associate, Shift Project, New York; CIDDHU

Bernard Duhaime

Clinical Legal Research for the Benefit and Training of Partner Organizations
Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM (CIDDHU)

Anton Burkov

A Russian NGO's collaboration with Foreign Law Clinic: Pros and Cons
Sutyajnik, Yekaterinburg, Russie

Milton James Fernandes

An International Human Rights Clinic's collaboration with a Russian NGO:
Reflections from the Other Side
Avocat, Famularo Fernandes Levinson, Montréal; CIDDHU

12:30-14:00 Lunch

14:00 -16:00

PANEL 3

Potentiel et succès de la recherche clinique
Potential and Accomplishments of Clinical Legal Research
Président | Chair: **Philippe Tousignant**
Coordonnateur, Connexion Justice Sociale, Montréal

Ismene Zarifis

Bringing Human Rights Home: the Potential Role of the University-based Human Rights Law Clinics in Africa
Institute for Human Rights and Development in Africa, Banjul, Gambie

Fernanda Brandao Lapa

Human Rights Education in Brazil: the Plus-Value of Human Rights Clinic
Clínica de Direitos Humanos da Universidade da Região de Joinville, Univille, Brésil

Elise Hansbury

The Challenges of Defending Human Rights Defenders
Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM (CIDDHU)

Jesse McCormick

Extractive Industries and the Effective Clinic's Advocacy
Justice and Corporate Accountability Project, Osgoode Hall Law School, York University

Mirja Trilsch

Clinics as Actors of International Law – Shadow Report Case Study
Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM (CIDDHU)

16:30 -18:00

Mot d'introduction : René Côté

Vice-recteur à la vie académique de l'Université du Québec à Montréal (UQAM)

Conférencier invité | Keynote Speaker

Monsieur le Juge Eduardo Ferrer Mac-Gregor Poisot

Vice-président à la Cour interaméricaine des Droits de l'Homme
Vice-President of the Inter-American Court of Human Rights

|||||
MARDI 24 MAI 2016 | TUESDAY, 24 MAY 2016

9h30 – 12h30

Table ronde des experts cliniciens animée par la Professeure **Mirja Trilsch** et **Me Elise Hansbury** | Round table discussion with all clinical experts, chaired by Professor Mirja Trilsch and Me Elise Hansbury attorney-at-law

10:45 -11:00 Pause | Break

THE CIDDHU 10-YEAR ANNIVERSARY

Welcome to the Conference presented by UQAM's International Clinic for the Defense of Human Rights (CIDDHU in its French acronym).

The CIDDHU is proud to celebrate its 10th anniversary as a pillar in the area of clinical education for the promotion and protection of human rights at the national and international level.

Clinical education provides students with an opportunity to get involved in the defense of human rights in collaboration with partner organizations all around the world. To this day, more than 300 students have been trained as human rights defenders through their experience at the CIDDHU.

Founded by Professor Bernard Duhaime and Me Carol Hilling, and now under the direction of Professor Mirja Trilsch, the CIDDHU has been the first international human rights clinic of its kind in the Francophony. Through its innovative approach and its many years of experience, the CIDDHU has served as a model and, on some occasions, as a partner in the creation of other international human rights clinics.

Since its creation, the CIDDHU has developed a strong expertise in litigation and international advocacy in various areas of law, such as the rights of migrants, women's rights, protection against sexual violence, the rights of indigenous people, the fight against torture and the protection of natural resources, to name a few.

It is with great pleasure that we welcome you to this conference. To find out more about the CIDDHU, its activities and its realizations, please visit our website at: www.ciddhu.uqam.ca.

Have a good conference!

LES 10 ANS DE LA CIDDHU

Bienvenu.e.s au colloque présenté par la Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM (CIDDHU).

La Clinique internationale de défense des droits humains est fière de célébrer son 10e anniversaire en tant que pilier dans le domaine de l'enseignement clinique relativement à la promotion et à la protection des droits humains, tant au niveau international que national.

L'enseignement clinique permet aux étudiants.e.s de s'impliquer directement dans de réels dossiers de défense des droits humains en collaboration avec des organisations partenaires réparties aux quatre coins du globe. À ce jour, plus de 300 étudiant.e.s ont été formé.e.s dans la défense des droits humains grâce à leur passage à la CIDDHU.

Fondée par Bernard Duhaime et Carol Hilling, et maintenant sous la direction de la professeure Mirja Trilsch, la CIDDHU a été la première Clinique de droit international de droits humains dans la Francophonie. Innovatrice et forte de ses années d'expérience, la CIDDHU a servi de modèle et, en certaines occasions, participé à la création de nombreuses Cliniques de droit international.

En effet, depuis sa création, la CIDDHU a su développer une solide expertise en matière de litige et de plaidoyer international dans tous les domaines des droits humains dont les droits des migrants, les droits des femmes, la protection contre la violence sexuelle, les droits relatifs aux peuples autochtones, la lutte contre la torture et la protection des ressources naturelles, pour n'en nommer que quelques-uns.

C'est avec grand plaisir que nous vous accueillons à ce colloque et nous vous invitons à en découvrir davantage sur la CIDDHU, ses activités et ses différentes réalisations en visitant notre site web à l'adresse suivante : www.ciddhu.uqam.ca.

Bon colloque !

ACTION RESEARCH IN ACADEMIC LEGAL CLINICS: WHAT IMPACT ON THE DEVELOPMENT OF INTERNATIONAL LAW?

The clinical pedagogical approach is traditionally associated with action research, meaning research that pursues different types of action with the objective of transforming certain conditions and furthering knowledge in the field of research. UQAM's International Clinic for the Defense of Human Rights (CID-DHU in its French acronym) has been active in this type of research for 10 years, specialising in the promotion and protection of International Human Rights Law via clinical teaching. As a result of what is sometimes called the « Global Clinical Movement », there are nowadays numerous clinics all around the world, which combine teaching, research and practice in the field of Human Rights Law. These clinics' activities possess a unique and thus far under-estimated potential as regards their contribution to the development of International Law.

The CIDDHU's 10-year-anniversary serves as the occasion for bringing together a high-calibre group of experienced international clinical scholars and collaborators in order to reflect on how clinical legal research contributes to the development of international law, and more specifically to the development of International Human Rights Law and related fields. This conference aims to : (1) share theoretical as well as practical knowledge and experience on clinical legal research; (2) reflect on the research outcomes of action research in a clinical setting as regards International Law and more specifically International Human Rights Law; (3) identify and evaluate the impact of clinical action research on international legal practice in different settings, including private practice, civil society organisations and more generally national or international justice systems. At the same time, the conference will be an opportunity to shed light on different action research methods and best practices that have been developed within the participating clinics and to strengthen institutional ties between the respective institutions and actors.

LA RECHERCHE-ACTION EN MILIEU CLINIQUE UNIVERSITAIRE: QUELLE CONTRIBUTION AU DÉVELOPPEMENT DU DROIT INTERNATIONAL?

L'enseignement clinique est traditionnellement associé au mode de recherche-action, c'est-à-dire la poursuite de recherches dans l'objectif de poser une action aboutissant à une transformation des conditions actuelles et menant à un avancement des connaissances dans le domaine touché. Or, la Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM (CIDDHU) œuvre depuis dix ans dans la promotion et la défense du droit international des droits humains via la recherche-action. Sa création et son rôle s'inscrivent dans ce qui a été appelé le "Global Clinical Movement" qui a vu émerger, partout à travers le monde, un nombre important de cliniques qui combinent l'enseignement, la recherche et la pratique des droits humains. Leurs activités possèdent un potentiel unique, et encore sous-estimé, quant à leur contribution au développement du droit international.

Le dixième anniversaire de la CIDDHU constitue l'occasion de réunir un groupe d'experts cliniciens, issus des milieux universitaires et praticiens, afin de réfléchir sur la contribution de la recherche réalisée en milieu clinique au développement du droit international, et plus particulièrement au développement du droit international des droits humains. Le colloque souhaite ainsi (1) mettre en commun les connaissances et compétences théoriques et pratiques sur la recherche réalisée en milieu clinique; (2) réfléchir sur la contribution des activités de la recherche-action en milieu clinique sur le développement des connaissances en droit international des droits humains, et plus généralement du droit international public; (3) identifier et évaluer les impacts de la recherche-action réalisée en milieu clinique sur les milieux de pratique, incluant les organisations de la société civile et les opérateurs de justice. Le colloque sera aussi l'occasion d'identifier les meilleures pratiques de recherche afin de renforcer la collaboration et les liens institutionnels avec les différentes cliniques universitaires et les milieux de pratique.

RESPONSABLES DU COLLOQUE | CONFERENCE ORGANIZERS

TRILSCH, MIRJA



Mirja Trilsch est professeure au département des sciences juridiques de l'Université du Québec à Montréal (UQAM) où elle enseigne le droit constitutionnel et le droit international des droits de la personne. Elle est détentrice d'une maîtrise (LL.M.) en droit international et comparé des droits humains de l'Institut de droit comparé de l'Université McGill.

En 2007, elle a obtenu son doctorat avec mention summa cum laude de l'Université de Düsseldorf (Allemagne), sa thèse portant sur la justiciabilité des droits économiques, sociaux et culturels. Avant de se joindre à l'UQAM, d'abord comme chargée de cours et ensuite comme professeure, la Professeure Trilsch a enseigné à la faculté de droit de l'Université de Düsseldorf et a œuvré auprès du Tribunal pénal international pour l'Ex-Yougoslavie.

Depuis 2011, elle est la directrice de la Clinique Internationale de Défense des Droits Humains de l'UQAM (CIDDHU). Elle publie régulièrement dans le domaine des droits de la personne et a agi à titre de rapporteur national (Canada) au Congrès de l'Académie internationale de droit comparé en 2014 pour le sujet « Les droits sociaux et économiques en tant que droits fondamentaux ». Ses recherches actuelles portent sur la place de la justice sociale en droit constitutionnel canadien, projet pour lequel elle a reçu une importante subvention de recherche du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada.

HANSBURY, ELISE



Détentrice d'une maîtrise en études internationales, avec une spécialisation en droit international, de l'Institut de hautes études internationales et du développement, à Genève, Elise Hansbury poursuit actuellement ses études doctorales sous la direction du Professeur Bernard Duhaime à l'UQAM. Son doctorat porte sur le dialogue judiciaire entre les

instances internationales en matière de protection des droits humains depuis la perspective interaméricaine pour lequel elle bénéficie d'une bourse doctorale du Fonds de recherche Société et culture du Québec.

Membre du Barreau du Québec depuis 2007, elle est chargée de cours à la CIDDHU depuis janvier 2014 et a supervisé, à ce titre, plusieurs équipes d'étudiants dans la réalisation de mandats provenant principalement des Amériques. Elle est également chargée de cours au Département des sciences juridiques de l'UQAM et chercheuse étudiante au Centre interdisciplinaire de recherche en développement international et société de l'UQAM (CIRDIS). Elle agit de plus comme consultante pour l'Organisation internationale du Travail, au sein de laquelle elle a travaillé à titre de juriste pendant son séjour à Genève.

CORESPONSABLES DU COLLOQUE | CO-HOSTS

DUHAIME, BERNARD



HENNEBEL, LUDOVIC



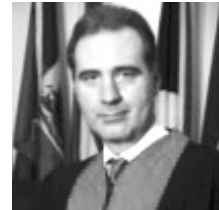
DUHAIME, BERNARD

Bernard Duhaime est professeur de droit international à la Faculté de Sciences politiques et de Droit de l'Université du Québec à Montréal (UQAM, à Montréal au Canada). Le Professeur Duhaime enseigne principalement le droit international des droits humains et se spécialise dans le Système interaméricain de protection des droits de la personne. Il contribue à la promotion et la défense des droits humains depuis 1996, ayant travaillé ou collaboré avec diverses agences internationales et nationales de défense des droits de la personne, ayant pris part à de multiples missions d'observation et de formation sur le terrain et ayant produit de nombreux rapports institutionnels. Le Professeur Duhaime conseille ou a conseillé plusieurs organisations de défense des droits de la personne et des peuples autochtones, des avocats et défenseurs des droits humains, des organisations internationales et des États. Il représente ou assiste de nombreuses victimes et défenseurs des droits de la personne dans le cadre d'affaires contentieuses devant le Système interaméricain de protection des droits de l'Homme, les agences et mécanismes spécialisés de l'ONU, la Cour européenne des droits de l'Homme, etc. Il est l'ancien directeur et fondateur de la Clinique internationale de défense des droits humains de l'UQAM. Le professeur Bernard Duhaime est membre du Groupe de travail sur les disparitions forcées ou involontaires, une procédure spéciale du Conseil des Droits de l'Homme de l'Organisation des Nations Unies (2014-2017).

HENNEBEL, LUDOVIC

Professeur de droit, titulaire de la Chaire d'excellence de droit international des droits de l'homme et de droit global (A*MIDEX/Aix-Marseille Université), chercheur permanent au Fonds de la recherche scientifique (FNRS - Bruxelles), le Professeur Hennebel est membre du Centre Perelman de Philosophie du droit de la Faculté de droit de l'Université Libre de Bruxelles et du Centre d'études et de recherches internationales et communautaires (CERIC/UMR DICE 7318) de l'AMU. Il a mené une partie de ses recherches comme chercheur invité à la Harvard Law School et la New York University Law School. Il dirige actuellement la Clinique doctorale de droit international des droits de l'homme de la Faculté de droit d'Aix-en-Provence et y enseigne la théorie du droit international public, le droit international des droits de l'homme et la théorie de l'argumentation. Il est membre du comité de rédaction de la Revue trimestrielle des droits de l'homme et membre du Collège des alumni de l'Académie Royale de Belgique.

INVITÉ D'HONNEUR | KEYNOTE SPEAKER



Monsieur le Juge

EDUARDO FERRER MAC-GREGOR POISOT

Vice-President of the Inter-American Court of Human Rights, Senior Scholar and Law Professor at the National Autonomous University of Mexico (UNAM), Judge Ferrer Mac-Gregor has been a lecturer or visiting professor at important universities in USA, Europe and Latin America. He is the author of more than 15 books, 100 articles and other academic publications on constitutional, international, and human rights law. His recent books are: *The Direct Justiciability of Economic, Social and Cultural Rights and Jurisprudential Dialogue on Human Rights between Constitutional Tribunals and International Courts.*

CONFÉRENCIERS ET CONFÉRENCIÈRES | SPEAKERS



BURKOV, ANTON

Dr. Anton Burkov, LL.M. (Essex), PhD (Cambridge), works for Sutyajnik, an NGO where he litigates strategic cases and organizes trainings and conferences. He also chairs the European and Comparative Law Department at the University of Humanities in Ekaterinburg.

In cooperation with his colleagues, pro bono lawyers, volunteers and legal clinics, he has been litigating cases in Russian courts, including the Russia Supreme and Constitutional Courts, and the European Court of Human Rights. He was involved in the following recent cases litigated by Sutyajnik: Burkov v. Google (IT and privacy), Mikhaylova v. Russia (free legal aid), Sablina v. Russia (secret organ harvesting), Korolevs v. Russia (rights of prisoners and their families to conjugal meetings and artificial insemination). He is the author of numerous publications, including: *The Convention for the Protection of Human Rights in Russian Courts* (Wolters Kluwer, Moscow, 2010), "Russia" in Leonard Hammer and Frank Emmert (eds.), *The European Convention for Human Rights and Fundamental Freedoms in Central and Eastern Europe* (Eleven International Publishing, Utrecht, 2012), and *The Impact of the European Convention on Human Rights on Russian Law* (Ibidem-Verlag, Stuttgart, 2007).



BRANDAO LAPA, FERNANDA

Professor of human rights at the Law School of the University of the Region of Joinville (Univille), Fernanda Brandao Lapa holds a Doctor's degree (PhD) on education (PUC/SP/Brasil); a Master's (LL.M.) on philosophy, sociology and theory of law (UFSC/Brasil);

and a Law School degree (J.D.) (UFSC/Brasil). Professor Lapa is Coordinator at the Human Rights Clinic at University of Joinville (Univille) and acts as a consultant for the Organization of the Ibero-American States (OEI) for the elaboration of the Human Rights Education Guidelines for MERCOSUR. She is also Executive Director of the NGO Institute for Development and Human Rights (IDDH), and Titular Member of the Brazilian National Committee on Human Rights Education.



FERNANDES, MILTON JAMES

Me Milton James Fernandes, BA (York), LLB/BCL (McGill), est membre des barreaux du Québec et New York. Avant de se joindre au rang de la CIDDHU comme chargé de cours en 2007, il a agi à titre de professeur de droit au sein de l'Université Nationale du Rwanda,

et comme encadreur de plusieurs équipes d'étudiant.e.s en droit, au sein de l'Université McGill et de l'Université Nationale du Rwanda dans le cadre du concours de plaidoirie de droit international public renommé, le Philip C. Jessup International Law Moot.

Lors de son parcours professionnel, il s'est impliqué dans divers dossiers pour le compte de plusieurs victimes afin de contribuer au développement des régimes effectifs de protection des droits de la personne tant au Canada qu'au niveau international. À ce titre, celui-ci a comparu devant de multiples instances judiciaires telles que la Cour suprême du Canada et le Comité des droits de l'homme de l'ONU. Il a également des dossiers pendants devant la Cour européenne des droits de l'homme, et au sein du Système interaméricain de protection des droits humains.

Au cours de 2015, Me Fernandes a plaidé devant la Cour suprême du Canada dans l'affaire *Loyola c. Québec* (Procureur général) 2015 CSC 12, un important appel portant sur la liberté de religion dans le contexte particulier de la réglementation par l'État des écoles confessionnelles. Il a également témoigné de certains développements importants au Burkina Faso dans le dossier hautement contesté concernant l'assassinat (toujours non résolu) de Thomas Sankara, l'ancien Président burkinabé, ayant agi préalablement pour le compte de la famille Sankara devant le Comité des droits de l'homme dans *Sankara et al. c. Burkina Faso* 1159/2003.



GRIGNON, JULIA

Julia Grignon est professeure à la Faculté de droit de l'Université Laval (Québec) où elle enseigne le droit international humanitaire (DIH), le droit international des droits de la personne (DIDH) et le droit international des réfugiés. Elle est l'une des codirectrices de

la Clinique de droit international pénal et humanitaire et l'une des codirectrices du Centre interdisciplinaire de recherche sur l'Af-

rique et le Moyen-Orient. La Professeure Grignon s'intéresse à toutes les branches du droit international relatives à la protection de la personne, mais son domaine de spécialisation est le DIH qui a été son champ de recherche privilégié depuis plus de 10 ans. Elle a publié plusieurs articles en lien avec le DIH, mais sa sphère d'intérêt principale reste l'applicabilité temporelle du droit international humanitaire qui fut son sujet de thèse de doctorat. Elle est membre du Comité pour le Concours Jean-Pictet depuis 2008. Elle est également membre du Conseil d'administration d'Amnistie internationale Canada francophone.



H. HANSEL, MARY

Mary Hansel is Deputy Director of the International Human Rights Clinic at Loyola Law School in Los Angeles, California. In addition to supervising the Clinic, she teaches a doctrinal course on the use of international human rights standards and mechanisms in addressing civil rights and social justice issues in the U.S.

Mary graduated from Vassar College and The University of Southern California School of Law, and earned her LL.M in Public International Law at the London School of Economics. She has more than a decade of practical experience in litigation and international arbitration, as well as working on human rights issues at non-governmental organizations.



LAFONTAINE, FANNIE

Fannie Lafontaine est avocate, professeure à la Faculté de droit de l'Université Laval et titulaire de la Chaire de recherche du Canada sur la justice internationale pénale et les droits fondamentaux. Elle est membre régulière de l'Institut québécois des hautes

études internationales et du Centre de droit international et transnational de l'Université Laval. Elle est la fondatrice et codirectrice de la Clinique de droit international pénal et humanitaire, récipiendaire du prix « Hommage aux innovations sociales » de l'Université Laval. Avant de se joindre à l'Université Laval, elle a entre autres été conseillère et

spécialiste en droits de l'homme au cabinet exécutif de la Haut-Commissaire des Nations Unies aux droits de l'homme à Genève, adjointe au Président et spécialiste en droits de l'homme au sein de la Commission internationale d'enquête sur le Darfour, avocate au Centre de justice globale (Justiça Global) à Rio de Janeiro au Brésil, auxiliaire juridique auprès de Mme la juge Louise Arbour à la Cour suprême du Canada et avocate au cabinet McCarthy Tétrault à Montréal. Elle est diplômée de l'Université nationale d'Irlande Galway (Ph.D. 2011), avec honneurs de 1st class de l'Université de Cambridge (LL.M. 2004) et avec distinction de l'Université Laval (LL.B.1999). Elle est l'auteure de l'ouvrage Prosecuting Genocide, Crimes Against Humanity and War Crimes in Canadian Courts (Toronto: Carswell, 2012), co-auteure de la publication annuelle Chartes des droits de la personne (Wilson & Lafleur) et auteure de nombreuses autres publications en droit canadien et international. Elle agit à titre d'experte et consultante dans des projets de coopération internationale et auprès d'organisations vouées à la protection des droits humains. En 2015, elle a été nommée par le gouvernement du Québec pour agir comme observatrice civile indépendante de l'enquête du Service de police de la ville de Montréal sur des allégations criminelles commises par des policiers d'autres corps de police sur des femmes autochtones. Elle est membre notamment du Barreau du Québec, des conseils d'administration d'Avocats sans frontières Canada, du Conseil canadien pour le droit international, de la Société québécoise de droit international et du comité éditorial du Journal of International Criminal Justice.



MCCORMICK, JESSE

Mr McCormick hold a masters of law (LL.M.)/ Program on negotiation, Harvard law school (USA). He is also a co-founder of the Justice and Corporate Accountability Project (JCAP), Osgood hall Law School, York University, which specializes in representation of Indigenous

people impacted by extractive industries in Latin America. JCAP has developed a unique expertise in corporate social responsibility, allying national law and international law, in cases of violation of the rights of Indigenous Peoples. Mr. McCormick presently serves as the Director of Indigenous Relations and Regulatory Affairs in the Office of the Honourable Catherine McKenna, Minister of Environment and Climate Change. He joins us in his personal capacity. Mr. McCormick is a proud citizen of the Anisnaabe and Oneida Nations.

PRÉSIDENTS ET PRÉSIDENTE DE PANEL | PANEL CHAIRS



ZARIFIS, ISMENE

Ms. Ismene Nicole Zarifis is a human rights lawyer with over ten years of international work experience. Her background includes serving as a human rights specialist with the Inter-American Commission of Human Rights (Organization of American States) in Washington, DC, and as human rights officer with the United Nations Peacekeeping Missions in Liberia and Haiti, as well as with Global Rights, an international human rights NGO based in Washington, DC and the Réseau National pour les Droits des Haïtiens, a national human rights advocacy organization in Haiti. Most recently, Ms. Zarifis served as the International Technical Advisor on Transitional Justice with the Justice Law and Order Sector in Uganda (2011-2012) and as the Head of Mission at Avocats sans Frontières in Uganda (2013-2014). She is co-founder of the Public Interest Law Clinic at Makerere University School of Law in Uganda, having served as an advisor and clinic instructor on the clinic for four years. She also served as a visiting lecturer/Fulbright Scholar at Makerere University School of Law where she taught international human rights law and children's rights between 2011-2013. In 2015, as spearheaded the establishment of the Network of Public Interest Lawyers, a project of PILAC, Makerere University School of Law. Ms. Zarifis has also published widely on issues related to international human rights law, transitional justice and clinical legal education. She holds a Bachelor of Arts in Journalism from Ithaca College (NY), a Juris Doctorate from the Washington College of Law, American University (Washington, DC) and a Masters of Law in Human Rights and Democratization in Africa from the University of Pretoria (South Africa). She currently works at the Institute for Human Rights and Development in Africa, based in Banjul, the Gambia, which litigates human rights cases before the African human rights mechanisms.



LANGLOIS, MICHELLE

Michelle Langlois is a Canadian jurist specialized in international human rights law and clinical legal education. During her studies, she served as case manager and program coordinator at the UQAM's International Clinic for the Defense of Human Rights in Montréal, Québec. Michelle spoke on several occasions about human rights and experiential learning and supervised the drafting of parallel reports on children's rights, gender-based discrimination and violence in Southeast Asia and the Caribbean. Her special interest for Southeast Asia brought Michelle to volunteer with the Extrajudicial Killings Unit of the Cambodian Human Rights and Development Association (ADHOC) and the Faculty of Law at the University of Phayao, Northern Thailand, for the opening of a street law clinic. In her first year of law school, Michelle and her colleague won the award for Best Memorial at the Inter-American Human Rights Moot Court Competition in Washington, D.C. She now coaches the Moot Court team at Université du Québec à Montréal (UQAM).

After her articling position at major Canadian corporate law firm, Michelle graduated summa cum laude from the LL.M. program in International Human Rights Law at the University of Notre Dame. Her thesis focused on the ethical and practical challenges faced by corporate law firms in the implementation of the UN Guiding Principles on Business and Human Rights. Michelle also has Bachelor's degrees in Law and International Relations from Université du Québec à Montréal (UQAM) and a Certificate in Asian Studies. She was admitted to the Québec Bar in 2014.

Since 2015, she works as a Project Associate for Shift Project, in New York.



STRAPATSAS, NICOLAOS

Dr Nicolaos Strapatsas est avocat criminaliste à l'étude Schurman Longo Grenier à Montréal. Il est chargé de cours, et anciennement professeur substitut au Département des Sciences juridiques de l'Université du Québec à Montréal (UQAM). Il est un collaborateur de

longue date de la CIDDHU, et fut codirecteur par intérim en 2011-2012. Il est diplômé de l'UQAM (LL.B.) et du Irish Centre for Human Rights à l'Université Nationale de l'Irlande (Galway) où il a complété sa maîtrise (LL.M.) et son doctorat (Ph.D.) en droit international des droits humains.



TOUSIGNANT, PHILIPPE

Philippe Tousignant est directeur d'Éduconnexion (la division éducative de Connexion justice sociale) un programme d'éducation citoyenne qui, depuis 3 ans, dessert des milliers de jeunes au Canada et à l'étranger. Il encadre une centaine d'intervenants en recherche et développement d'outils pédagogiques, animation, mentorat et gestion de projet en solidarité internationale. Chaque année, il présente également 40 à 80 ateliers, conférences et séances de formation en milieu scolaire (universitaire, collégial, secondaire) et auprès de 45 organismes de solidarité internationale. Il est chargé du cours "Citoyenneté et développement" à l'Université de Montréal dans le cadre du certificat de coopération internationale.

M. Tousignant fut codirecteur du premier code de droit international des organisations internationales publié en français. Rédacteur en chef adjoint pour la Revue québécoise de droit international, il est titulaire d'un baccalauréat en relations internationales et droit international (LL.B.), et d'une maîtrise en droit international de l'UQAM (LL.M.). Il copréside l'équipe Jeunesse du Comité de la société civile pour la Journée internationale de la paix aux Nations Unies.

REMERCIEMENTS | THANK YOU

Les responsables du colloque aimeraient remercier le coordonnateur de la CIDDHU, Stéphane Perron Tremblay, pour son appui dans l'organisation de ce colloque. | The organizers of this conference would like to thank the Clinic's coordinator, Stéphane Perron Tremblay, for his help in organising this conference.



STÉPHANE PERRON TREMBLAY est diplômé du baccalauréat en relations internationales et droit international de l'Université du Québec à Montréal (UQAM) et poursuit présentement des études de droit à la même université. Il a participé à la CIDDHU en 2013 et a eu la chance de travailler à la production d'un rapport d'observation

sur la mise en œuvre des mesures de réparation ordonnées par la Cour interaméricaine des droits de l'homme dans le cadre de l'affaire Nadège Dorzema c. République dominicaine. Il a, par la suite, effectué un stage terrain en République dominicaine au sein d'un organisme partenaire de la CIDDHU: le Centro Cultural Dominico-Haitiano. Il a finalement agi à titre de personne ressource pour la CIDDHU en 2014, à titre de « case manager » à l'hiver 2015 et puis comme coordonnateur depuis l'automne 2015.

Ce colloque a été rendu possible grâce à l'appui financier de | This conference was made possible through to the financial support provided by:



Les responsables du colloque aimeraient exprimer leurs sincères remerciements pour cet appui financier. | The organizers of this conference would like to express their sincere gratitude for this financial support.”